

1/71 Sayılı Ortaklık Konseyi Kararı**Ankara Anlaşmasına ekli 1 sayılı Protokol'ün 6'ncı Maddesinin balıkçılık sektörü ürünlerine uygulanmasına ilişkin 1/71 sayılı ORTAKLIK KONSEYİ KARARI****ORTAKLIK KONSEYİ,**

Avrupa Ekonomik Topluluğu ile Türkiye arasında bir Ortaklık yaratan Anlaşmayı ve özellikle bu Anlaşmaya ekli 1 sayılı Protokol'ün (Geçici Protokol) 6'ncı maddesini dikkate alarak,

1 Aralık 1967 tarih ve 1/67 sayılı Kararla Ortaklık Konseyinin, Türkiye kaynak ve çıkışlı bazı balıkçılık sektörü ürünlerinin Topluluk üyesi devletlere ithallerinde uygulamak üzere bir tarife kontenjanları rejimi saptadığını; bu rejimin, Topluluk içinde ortak balıkçılık politikasının yürürlüğe girişine kadar uygulanabileceğini göz önünde tutarak;

Bu ortak politikanın 1 Şubat 1971 tarihinde uygulamaya konulduğu ve Türkiye'ye, bu sektör ürünlerini Topluluğa ihraç bakımından 1/67 sayılı Kararın uygulanması sonucu ortaya çıkanlarla en azından aynı derecede elverişli imkanlar sağlayacak bir rejimi kabul etmenin uygun olduğunu göz önünde tutarak;

AŞAĞIDAKİ GİBİ KARAR VERMİŞTİR:**Madde 1**

Aşağıda listesi bulunan Türkiye kaynaklı ürünler, Ortak Gümrük Tarifesinin % 50'sine eşit gümrük vergileriyle Topluluğa ithal edilirler.

OGT No.	Malların Tanımı
03,01	Balıklar, taze (canlı veya cansız), soğutulmuş veya dondurulmuş, B. Deniz Balıkları 1. Bütün, kafası kesilmiş veya uzunlamasına parçalanmış, e) Köpek balığı f) Küçük Kuzey İskorpit balığı ve Seba g) Tütün balığı (Fletons haliput) h) Morina (Cabillaud) İ, j)Siyah "lieu" balıkları k) Morina cinsinde citari balıkları (Englefins) l) Merlanos balığı m)Uskumru n) Pisi veya Diplarya balığı o) Dentex dentex ve Pagellus türünden Deniz Dülger balığı (Dorades) p) Diğerleri

1/71 Sayılı Ortaklık Konseyi Kararı

OGT No.	Malların Tanımı
03.03	<p>“crustaces” denilen kabuklu hayvanlar ve naimeler (“Coquillages” denilen kabuklu hayvanlar dahil) (kabuklarından çıkarılmış olsun olmasın), taze (canlı veya cansız), soğutulmuş, dondurulmuş, tuzlanmış, salamura edilmiş veya kurutulmuş, kabukları çıkarılmaksızın sadece suda haşlanmış kabuklu hayvanlar.</p> <p>B. “coquillages” dahil naimeler</p> <p>IV. diğerleri</p> <p>a) Dondurulmuş:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Kalamar <ol style="list-style-type: none"> aa) “Omnastrephes sagittatus ve Loligo sp.p. bb) diğerleri 2. Mürekkep balığı, “Sepia officinalis, Rossia macrosoma, ve Sepiola rondoletti. 3. Octopus nevinden puipler (poulpes) 4. Diğerleri <p>b) Diğerleri:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Kalamar (Omnastrephes sagittatus ve Loligor sp.p.) 2. Zikri geçmeyenler

Madde 2

Aşağıda sayılan Türkiye kaynaklı ürünler, Ortak Gümrük Tarifesinin % 40'ına eşit gümrük vergileriyle Topluluğa ithal edilirler.

OGT No.	Malların Tanımı
03.01	<p>Balıklar, taze (canlı veya cansız soğutulmuş veya dondurulmuş)</p> <p>A. Tatlı su balıkları:</p> <p>II. Yılan balığı</p>

Madde 3

Aşağıda listesi bulunan Türkiye kaynaklı mallar, gümrük vergilerinden muaf olarak Topluluğa ithal edilirler.

1/71 Sayılı Ortaklık Konseyi Kararı

OGT No.	Malların Tanımı
03.01	Balıklar, taze (canlı veya cansız), soğutulmuş veya dondurulmuş: B. Deniz Balıkları I. Bütün, kafası kesilmiş veya uzunlamasına parçalanmış c) Ton ¹
03.03	“Crustaces” denilen kabuklu hayvanlar ve naimeler “Coquillages” denilen kabuklu hayvanlar dahil) (kabuklarından çıkarılmış olsun veya olmasın), taze (canlı veya cansız), soğutulmuş, dondurulmuş, tuzlanmış, salamura edilmiş veya kurutulmuş, kabukları çıkarılmaksızın sadece suda haşlanmış kabuklu hayvanlar. A. “Crustaces” denilen kabuklu hayvanlar: I. Langust II. İstakoz III. Yengeç ve karides IV. Kerevit

Madde 4

Balıkçılık ürünlerinde ortak piyasa düzeni kurulmasına ilişkin 2140/70 sayılı Avrupa Toplulukları Konseyi Tüzüğü'nün 18'inci maddesi hükümleri uygulamada kalır.

Madde 5

Bu Karar Topluluk tarafından 1 Temmuz 1971 tarihinde yürürlüğe konulacaktır.

Brüksel, 21 Haziran 1971

**Ortaklık Konseyi adına
Başkan
Z. MÜEZZİNOĞLU**

¹ Bu pozisyona Thynnus pelamis (palamut) cinsi ile thunnus thynnus (torik ve orkinos) cinsi de dahildir.